Zeitschrift: Die Berner Woche

Band: 34 (1944)

Heft: 7

Artikel: Eine Berner Mittelschule fährt Ski

Autor: [s.n.]

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-635485

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 29.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



An der Abfahrt vom Hahnenmoos nach Lenk

(BRB 3. 10. 39. Nr. 7473)

Eine Berner Mittelschule

ährt S

Wir haben auf dem Titelblatt der Nummer 3 der «Berner Woche» vom 15. Januar 1944 ein Bild, «General Guisan eröffnet das Mädchen-Skilager in Grindelwald », veröffentlicht. Einige Fahnenträgerinnen in tadellosem Skidress stehen vor unserem höchsten Offizier stramm und freuen sich offensichtlich über seinen Besuch.

Neben diesen Jugendskilagern grossen Ausmasses besteht seit vielen Jahren, ja, man kann sagen — seit mehreren Jahrzehnten, vielerorts in der ganzen Schweiz herum die Einrichtung des Schulskilagers. Ueber ein solches, das durch die Oberabteilung der stadtbernischen Mädchenschule durchgeführt wurde, bringen wirheute einige Bilder. Nicht die Absicht, damit etwas ganz Besonderes, Verdienstliches zu zeigen, ist dabei wegleitend. Vielmehr möchten wir dartun, dass die Veranstaltung von Skilagern durch die Schule weit verbreitet ist. Wie gesagt: Jahr für Jahr übernehmen Lehrerinnen und Lehrer aller Stufen die keineswegs leichte und dazu noch sehr verantwortungsvolle Aufgabe, mit kleinen und grossen Kindern Skiunterricht zu treiben. Die Lehrerschaft übernimmt die Organisation und Durchführung von Skilagern als freiwillige Pflicht im Rahmen ihrer Aufgabe, der Jugend zu dienen und ihr eine Welt zu eröffnen, die einer Grosszahl unserer Kinder der Städte und des ganzen Mittellandes verschlossen bliebe. Dass dabei vor allem auch erzieherische Ziele neben dem eigentlichen Skiunterricht im Vordergrund stehen, ist selbstverständlich.

Es ist ebenso selbstverständlich, dass einer der Grundsätze, die für die Durchführung eines Skilagers massgebend sind, der möglichster Einfachheit ist. Auch in oberen Mittelschulen, besonders aber in städtischen Primarschulen, muss Rücksicht



Auf der Mülkerplatte

Rechts: Im Aufstieg zum Betelberg



Aussicht vom Trüttlisbergpass



Albristhorn und Laveygraf



auf die Kinder wenig bemittelter Eltern genommen werden. Bahn- und Unterkunftskosten sind feststehende Ausgaben, so dass eine anzustrebende Verbilligung nur noch zu erreichen ist bei der Verpflegung. Anderseits aber fordern die jungen Skifahrer und der beständige Aufenthalt an der frischen Luft eine reichliche und kräftige Ernährung. Die Lösung dieses Problems wird am besten so gefunden, dass die Schüler die meisten Nahrungsmittel mitbringen: 2 Kilo Kartoffeln, so und soviele Gramm Reis, Teigwaren, Kaffee, Fett, Käse, einen Lauchstengel, einige Rüben, Zwiebeln, usw., damit erspart man den Eltern direkte Barauslagen und auch die Abgabe der so wohl gehüteten Mahlzeitencoupons. Einzukaufen bleiben dann meist nur noch Brot und Milch. Auf diese Weise gelang es z. B., die erwähnten Skilager der bernischen Mädchenschule in Grindelwald (1942 und 1943) und in Lenk i. S. (1944) mit Fr. 25.— für jede Schülerin und einem bescheidenen Beitrag der städtischen Schuldirektion (ca. Fr. 5.— bis Fr. 6.— für jede Teilnehmerin) durchzuführen, Bahnkosten und Unterkunft während 8 Tagen inbegriffen. Hand in Hand mit der Einfachheit in der Verpflegung geht die Einfachheit in der Wahl der Unterkunft: Skihütten des Alpenklubs und von Skiklubs, Jugendherbergen, Ferienheime. Hotels werden von Schulen wohl nur in den seltensten Fällen belegt. Der Sinn all dieser Massnahmen? Das Kind soll zur Einfachheit erzogen werden und man will ihm zeigen, dass Skifahren nicht unbedingt verbunden sein muss mit grossen Kosten, mit dem Drum und Dran des Winterkurortes, mit Modetorheiten aller Art.

Ein weiteres Ziel des Schulskilagers ist die Pflege der Kameradschaft, der gegenseitigen Unterstützung und gegenseitigen Hilfeleistung bei all den täglichen Verrichtungen, welche die Durchführung eines solchen Lagers erfordert: Zimmerbesorgung, Kochen, Abwaschen, Skipflege, Schuhreinigung usw.; denn es ist selbstverständlich, dass diese Arbeiten alle durch die Teilnehmerinnen am Lager selbst verrichtet werden.

Daneben wird das Hauptziel, der Unterricht im Skifahren, nach Möglichkeit gefördert. Skischule wechselt ab mit Tourenfahren, wobei nicht die Benützung der glatten Piste, sondern die Bewältigung jedes beliebigen Geländes im Vordergrund steht.

Braun gebrannt und voll des Glückes von acht prachtvollen Sonnentagen auf den Bergen der Lenk fahren wir
das Simmental hinunter der Heimatstadt zu. Das Wetter
hat umgeschlagen und es regnet in Strömen. Wir sind
alle über den Verlauf des Lagers erfreut und vielleicht
sogar ein wenig stolz ob der von uns bewältigten skifahrerischen Taten. Wenn man überlegt, dass Jahr für
Jahr Hunderte von Schulen sich um das Skifahren der
Jugend bemühen, dann darf sich die Schule, ohne in den
Ruf der Unbescheidenheit zu kommen, sicher wenigstens
einen Teil des Verdienstes beimessen, wenn einmal mit
vollem Recht gesagt werden kann: Ein Volk fährt Ski!



Frohe Rast auf der Abfahrt



Winterlandschaft bei Lenk

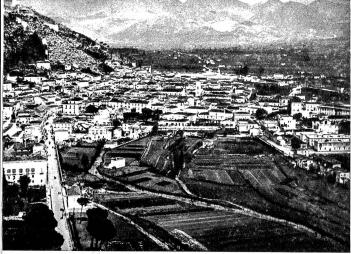


Die Achte Armee ist in Nordafrika das Beispiel einer britischen Elitetruppe geworden. Soldaten aus den verschiedensten Weltgegenden, Australien, Neuseeland, Südafrika, Indien, nebst der englischen Berufsarmee kämpfen Seite an Seite, und wenn plötzlich aus dem vielen Sprachgemisch ein Schweizerdeutsch,

Ein Berner kämpft in der 8. Armee

ganz abseits von den vielen Kommandos, unter den Soldaten ertönt, dann sind es höchstens deutsche Gefangene, die die Worte verstehen. — Ein Berner befindet sich in der Nähe Montgomerys (jetzt bei seinem Nachfolger), bald hier, bald dort, überall, wo seine Person erfordert wird. Vor vielen Jahren ist er als Kaufmann nach Afrika ausgewandert, wurde dann britischer Staatsangehöriger und, als der Krieg ausbrach, auch unter die Fahne gerufen. Durch seine Tapferkeit und sprachlichen Kenntnisse konnte er seine militärische Laufbahn rasch beeinflussen und heute steht er nach einem langen und harten Kampf als Offizier und Dolmetscher im Stabsquartier der Achten Armee.

Auf dem Bilde kontrolliert der Berner T.R. (rechts) einen deutschen Panzerwagenführer, der im Kampf in die Gefangenschaft der Engländer geraten ist, und fragt nach seinen Personalien.





Das Hauptquartier General Wilsons meldet auf Grund von Frontberichten, dass die Deutschen die Verteidigungsstellungen von Cassino geräumt und die umliegenden Höhenstellungen bezogen haben. Die Stadt ist noch immer hart umkämpft.

Rechts: Im Augenblick, als die russisch-estnische Grenze von russischen Truppen überschritten wurde, begann man mit der Evakuierung von Reval, der Hauptstadt Estlands, die als Hafenstadt von eminenter Bedeutung ist.

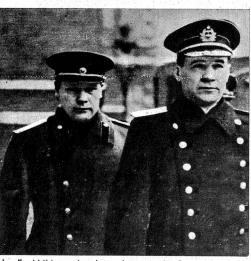
Unten: Der "Lange Tom" bekommt neue Rohre. Im süditalienischen Munitionshauptquartier sind soeben neue Rohre für die bekannten 155-mm-Geschütze der amerikanischen Armee eingetroffen, die durch ihre Präzision und grosse Reichweite bekannt wurden.



Die Lage an der Ostfront

Der vermutliche Verlauf der südlichen Ostfront am 9. Februar, nach Berichten aus beiden Quartieren





lm Funkbild aus London sehen wir die Spitzen der sowjetrussischen Militärmission bei der alliierten Invasionsarmee. Rechts Vizeadmiral Kharlamow, gefolgt vom russischen Militärattaché Generalmajor Skliarow

